



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 10.4.2019
COM(2019) 195 final

ANNEX 2

ANNESS

tal-

KOMUNIKAZZJONI MILL-KUMMISSJONI LILL-PARLAMENT EWROPEW, IL-KUNSILL EWROPEW, IL-KUNSILL, IL-BANK ĊENTRALI EWROPEW, IL-KUMITAT EKONOMIKU U SOĊJALI EWROPEW, IL-KUMITAT TAR-REĠJUNI U L-BANK EWROPEW TAL-INVESTIMENT

**Li tindirizza l-impatt tal-hruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni minghajr ftehim:
l-approċċ ikkoordinat tal-Unjoni**

**Residenza taċ-ċittadini u intitolamenti ghas-sigurtà soċjali:
Approċċ koordinat f'każ ta' hruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni minghajr ftehim**

1. INTRODUZZJONI

Fid-29 ta' Marzu 2017, ir-Renju Unit innotifika l-intenzjoni tiegħu li jöhroġ mill-Unjoni. Il-Kummissjoni tkompli tqis li hruġ ordnat tar-Renju Unit mill-Unjoni fuq il-bażi tal-Ftehim dwar il-Hruġ, li qabel miegħu l-Gvern tar-Renju Unit u li l-Kunsill Ewropew (l-Artikolu 50) approvah fil-25 ta' Novembru 2018, huwa l-aqwa eżitu. Il-Kummissjoni tkompli tiffoka l-isforzi tagħha fuq dak l-ghan. Madankollu, jumejn qabel l-iskadenza tat-12 ta' April 2019, kif estiża mill-Kunsill Ewropew¹, il-probabbiltà ta' hruġ diżordinat tar-Renju Unit mill-Unjoni żdiedet b'mod sinifikanti.

2. DRITTJIET TA' RESIDENZA TAČ-ĊITTADINI

Mid-data tal-hruġ, iċ-ċittadini tar-Renju Unit² li huma residenti fl-UE mhux se jibqgħu ċittadini tal-UE u għaldaqstant mhux se jibqgħu jgawdu minn drittijiet ta' moviment liberu³. Dawn se jiġu soġġetti awtomatikament għar-regoli ġenerali li japplikaw għaċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi fl-UE. Min-naħa l-oħra, iċ-ċittadini tal-UE li huma residenti fir-Renju Unit mhux se jibqgħu protetti mir-regoli tal-UE dwar il-moviment liberu. Dan se jkollu impatt fuq id-dritt li joqogħdu u jaħdmu fejn daww iċ-ċittadini tar-Renju Unit u ċ-ċittadini tal-UE jgħixu attwalment.

2.1. Garanzija ta' dritt kontinwu ta' residenza għaċ-ċittadini tar-Renju Unit li diġà huma residenti fl-UE

Il-Kummissjoni għamlitha ċara b'mod konsistenti li l-protezzjoni tal-istatus legali taċ-ċittadini tar-Renju Unit li attwalment huma residenti fl-UE hija prijorità, u talbet lill-Istati Membri biex jadottaw approċċ ġeneruż fil-konfront tagħhom. Hemm sitwazzjonijiet differenti rigward id-dritt li ċ-ċittadini tar-Renju Unit joqogħdu fl-Istati Membri tal-UE27; għal xi sitwazzjonijiet ittiedu miżuri ta' kontingenza nazzjonali, filwaqt li oħrajn huma koperti b'mod adegwat minn regoli eżistenti.

Tul dawn l-aħħar xhur, l-Istati Membri tal-UE27 hejjew miżuri ta' kontingenza nazzjonali, fi proċess koordinat mill-Kummissjoni, biex **jiżguraw residenza legali kontinwa immedjatament wara hruġ b'ebda ftehim għaċ-ċittadini kollha tar-Renju Unit li jkunu diġà residenti legalment** fi Stat Membru fil-mument tal-hruġ. Dawn il-miżuri se jiffaċilitaw ukoll il-qsim tal-fruntieri interni u esterni tal-UE immedjatament wara l-hruġ.

Filwaqt li l-koordinazzjoni volontarja tal-azzjonijiet tal-Istati Membri għandha l-ghan li tiżgura approċċ koerenti, l-approċċi u l-proċeduri magħżula mill-Istati Membri jistgħu jvarjaw skont is-sitwazzjoni individwali tagħhom. Fil-fatt, kull Stat Membru jgħallat wiċċu ma' problemi differenti, skont l-għadd ta' ċittadini tar-Renju Unit li huma residenti fit-territorju tiegħu u s-sistema ġuridika u amministrattiva tiegħu.

¹ Id-Deċiżjoni tal-Kunsill Ewropew 2019/476 meħuda bi qbil mar-Renju Unit, tat-22 ta' Marzu 2019 li testendi l-perjodu taht l-Artikolu 50(3) TUE, ĠU L 80I, 22.3.2019, p. 1.

² It-terminu "ċittadini tar-Renju Unit" għandu jinftehem li jkopri wkoll il-membri tal-familja tagħhom ta' pajjiżi terzi li huma diġà residenti fl-Istat ospitanti rispettiv fiz-żmien tal-hruġ.

³ Iċ-ċittadini tar-Renju Unit li wkoll għandhom iċ-ċittadinanza ta' Stat Membru tal-UE jibqgħu ċittadini tal-UE u jzommu d-drittijiet ta' moviment liberu bis-shih.

L-Istati Membri ħadu l-passi meħtieġa biex jadottaw il-miżuri nazzjonali rispettivi tagħhom fi żmien xieraq u infurmaw lill-Kummissjoni skont dan. Il-Kummissjoni tiġbor u tippubblika harsa ġenerali aġġornata bl-aħħar kontributi dwar il-miżuri nazzjonali mill-Istati Membri tal-UE27 fuq il-paġni web tagħha dwar it-*Thejji*ja għall-Brexit⁴ sabiex tinforma liċ-ċittadini tar-Renju Unit li huma residenti fl-Unjoni dwar id-drittijiet tagħhom. F'livell nazzjonali, l-Istati Membri qed jiehdu bosta azzjonijiet biex jilhqu liċ-ċittadini tar-Renju Unit li huma residenti fit-territorju tagħhom⁵. Il-Kummissjoni tinnotta li l-miżuri meħtieġa diġà huma fis-seħh bħalissa. **Hija thegġegħ lil dawk l-Istati Membri li għadhom ma ffinalizzawx il-proċessi tal-adozzjoni tagħhom sabiex jagħmlu dan mill-aktar fis possibbli.**

Il-miżuri tal-Istati Membri fil-parti l-kbira tagħhom jikkonverġu hliet għal xi differenzi f'termini tal-kamp ta' applikazzjoni eżatt fir-rigward taċ-ċittadini tar-Renju Unit li diġà huma residenti fit-territorju tagħhom. Ħafna mill-Istati Membri għażlu forma ta' legiżlazzjoni ta' "regolarizzazzjoni" nazzjonali permanenti jew temporanja mmirata. F'ħafna Stati Membri, l-istatus u d-drittijiet previsti huma ispirati mid-Direttiva dwar il-Moviment Liberu⁶ jew il-Ftehim dwar il-*Hruġ*. Għadd ta' Stati Membri jenfasizzaw l-importanza tar-reċiproċità mir-Renju Unit bħala prinċipju ta' gwida fil-miżuri nazzjonali tagħhom.

Liċ-ċittadini tar-Renju Unit li diġà ilhom residenti legalment fi Stat Membru għal aktar minn ħames snin għandhom **aċċess għall-istatus ta' residenti fit-tul tal-UE**, soġġett għall-issodisfar tal-kundizzjonijiet tad-Direttiva 2003/109/KE⁷. Dan huwa status sod fl-Istat Membru ta' residenza, ankrat fid-dritt tal-Unjoni⁸, li jggarantixxi trattament ugwali bħaċ-ċittadini ta' dak l-Istat Membru u d-dritt li wiehed jiċċaqilaq biex jghix, jahdem jew jistudja fi Stat Membru ieħor tal-UE, sakemm jiġu ssodisfati ċerti kundizzjonijiet⁹. Il-Kummissjoni tfakkar li hija tqis li perjodi ta' residenza legali ta' ċittadini tar-Renju Unit fi Stat Membru tal-UE27 qabel id-data tal-*hruġ* għandhom jitqiesu bħala perjodi ta'

⁴ https://ec.europa.eu/info/brexit/brexit-preparedness/residence-rights-uk-nationals-eu-member-states_en

⁵ Kważi l-Istati Membri kollha huma f'kuntatt ma' ambaxxati u konsolati Brittaniċi. Uħud jikkomunikaw ukoll permezz ta' siti web speċifiċi dwar kwistjonijiet ta' residenza u midja soċjali. Ohrajn jippubblikaw fuljetti; jistabbilixxu hotlines dwar il-Brexit; iżommu kuntatt mal-NGOs u ma' organizzazzjonijiet ta' min iħaddem. Xi Stati Membri jikkuntattjaw individwalment ukoll lil kull ċittadin tar-Renju Unit li huwa residenti fit-territorju tagħhom.

⁶ Id-Direttiva 2004/38/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar id-drittijiet taċ-ċittadini tal-Unjoni u tal-membri tal-familja tagħhom biex jiċċaqilqu u jghixu liberament fit-territorju tal-Istati Membri u li temenda r-Regolament (KEE) Nru 1612/68 u li tħassar id-Direttivi 64/221/KEE, 68/360/KEE, 72/194/KEE, 73/148/KEE, 75/34/KEE, 75/35/KEE, 90/364/KEE, 90/365/KEE u 93/96/KEE (ĠU L 158, 30.04.2004, p. 77).

⁷ Id-Direttiva tal-Kunsill 2003/109/KE tal-25 ta' Novembru 2003 dwar l-istatus ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu residenti għat-tul, ĠU L 016, 23.01.2004, p. 44. Din id-Direttiva ma tapplikax fl-Irlanda jew fid-Danimarka.

⁸ Għal harsa ġenerali riċenti tal-implimentazzjoni mill-Istati Membri ara r-Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill tad-29 ta' Marzu 2019 dwar l-implimentazzjoni tad-Direttiva 2003/109/EC dwar l-istatus ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu residenti għat-tul (COM (2019) 161 final).

⁹ Ara l-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/109/KE (l-Artikoli 14–23).

residenza legali fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea skont id-Direttiva 2003/109/KE dwar l-istatus ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu residenti għat-tul¹⁰.

Il-Kummissjoni tistieden lill-Istati Membri biex iqisu aktar miżuri biex jiggarantixxu l-legalità tas-soġġorn kontinwu ta' ċittadini kollha tar-Renju Unit li jkunu residenti legali fit-territorju tal-Istati Membri tal-UE27 fid-data tal-hruġ (speċjalment għal dawk li jkunu residenti fi Stat Membru għal inqas minn hames snin) meta l-miżuri ta' kontinġenza temporanji jaslu fi tmiemhom. Meta status permanenti ma jkunx ingħata bil-quddiem, dan il-punt tat-tmiem ivarja, skont l-approċċ magħżul mill-Istat Membru kkonċernat, minn diversi xhur għal diversi snin wara l-hruġ.

2.2. Drittijiet ta' ċittadini tar-Renju Unit li jiġu fl-UE wara d-data tal-hruġ

Għal **soġġorni qosra** (sa massimu ta' 90 jum f'perjodu ta' 180 jum), il-Parlament Ewropew u l-Kunsill qablu fuq Regolament li jeżenta liċ-ċittadini tar-Renju Unit¹¹ minn htieġa ta' viża kondizzjonali fuq ir-reċiproċità tar-Renju Unit għaċ-ċittadini tal-UE¹².

Liċ-ċittadini tar-Renju Unit li jaslu fl-UE wara d-data tal-hruġ għal **soġġorni itwal** (aktar minn 90 jum għal kwalunkwe skop) se jkunu soġġetti għar-regoli tal-UE u dawk nazzjonali dwar il-migrazzjoni legali applikabbli għaċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi¹³. Dawn ir-regoli jippermettu b'mod partikolari awtorizzazzjoni, soġġetta għall-kriterji rilevanti, li wiehied joqgħod biex jahdem¹⁴, jistudja, jagħmel riċerka jew jingħaqad ma' membru tal-familja fl-UE.

2.3. Dritt kontinwu ta' residenza għal ċittadini tal-UE li diġà huma residenti fir-Renju Unit

Il-Kummissjoni tistabbilixxi bħala prijorità l-protezzjoni tal-istatus legali ta' ċittadini tal-UE li diġà huma residenti fir-Renju Unit, anke jekk din se ssir kwistjoni ta' kompetenza nazzjonali tar-Renju Unit, hekk kif hi qed ttipprova tassigura l-istatus ta' ċittadini tar-Renju Unit li diġà huma residenti legalment fl-UE. Għaldaqstant, il-Kummissjoni laqgħet l-assigurazzjonijiet u l-miżuri politiċi li ha r-Renju Unit li se jiżguraw li, anke f'xenarju ta' ebda ftehim¹⁵, id-drittijiet ta' ċittadini tal-UE fir-Renju Unit se jkunu protetti permezz tal-hekk imsejjah Status ta' Stabbilit fl-UE¹⁶.

¹⁰ Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni tat-13 ta' Novembru 2018 dwar it-Tejjija għall-hruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni Ewropea fit-30 ta' Marzu 2019: Pjan ta' Azzjoni ta' Kontinġenza (COM(2018)880 final).

¹¹ Ta' min jinnota li ċ-ċittadini Brittaniċi li ma gawdewx minn drittijiet ta' moviment liberu skont id-dritt tal-Unjoni kienu diġà eżenti minn htieġa ta' viża.

¹² L-emenda tar-Regolament (UE) 2018/1806 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Novembru 2018 li jelenka l-pajjiżi terzi li ċ-ċittadini tagħhom għandhom ikollhom viża fil-pussess tagħhom meta jaqsmu l-fruntieri esterni u dawk li ċ-ċittadini tagħhom huma eżenti minn dik il-htieġa. L-adozzjoni formali se ssehh fil-jiem li ġejjin.

¹³ Il-Portal tal-UE dwar l-Immigrazzjoni: <https://ec.europa.eu/immigration/>

¹⁴ Hemm diversi forom ta' migrazzjoni tax-xogħol li huma possibbli, u kull waħda minnhom għandha regoli differenti li japplikaw.

¹⁵ Id-dokument ta' politika dwar id-drittijiet ta' ċittadini fil-każ ta' Brexit ta' ebda ftehim (Ippubblikat fis-6 ta' Diċembru 2018; aġġornat l-aħħar fit-28 ta' Marzu 2019), ara <https://www.gov.uk/government/publications/policy-paper-on-citizens-rights-in-the-event-of-a-no-deal-brexit>; id-dokument ta' politika dwar l-Immigrazzjoni mit-12 ta' April 2019 jekk ma jkun hemm

L-Uffiċċji ta' Rappreżentanza tal-Kummissjoni fir-Renju Unit u servizzi rilevanti fi Brussell jissorveljaw u janalizzaw mill-qrib il-passi ta' thejjija li ha r-Renju Unit biex idawwar l-avviżi politiċi f'atti legiżlattivi u azzjonijiet konkreti, biex jaċċertaw ruħhom li l-istatus taċ-ċittadini tal-UE se jkun żgurat b'mod xieraq. Il-Kummissjoni tistieden lir-rappreżentanzi diplomatiċi tal-Istati Membri fir-Renju Unit biex ikomplu jikkoordinaw mar-Rappreżentanza tal-Kummissjoni fir-Renju Unit biex jagħtu informazzjoni, għarfien espert u konsulenza ġuridika liċ-ċittadini tal-UE fir-Renju Unit, kif xieraq¹⁷.

3. INTITOLAMENTI TAĊ-ĊITTADINI GHAS-SIGURTÀ SOĊJALI

F'xenarju ta' ebda ftehim, ir-regoli tal-Unjoni dwar il-koordinazzjoni tas-sigurtà soċjali mhux se jibqgħu japplikaw għar-Renju Unit u fih. B'ebda miżura ta' kontingenza, l-intitolamenti taċ-ċittadini tal-UE²⁷ kif ukoll taċ-ċittadini tar-Renju Unit għas-sigurtà soċjali li kienu jinvolvu r-Renju Unit u huma bbażati fuq fatti u avvenimenti li seħħew, u perjodi ta' assigurazzjoni, impjiegi, impjiegi indipendenti jew residenza li tlestew qabel id-data tal-hruġ ikunu f'riskju.

Ittiehdu miżuri ta' kontingenza kemm fil-livell tal-Unjoni kif ukoll fil-livell nazzjonali.

3.1. Regolament ta' Kontingenza dwar il-Koordinazzjoni tas-Sigurtà Soċjali

Fil-25 ta' Marzu 2019 ġie adottat ir-Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi miżuri ta' kontingenza fil-qasam tal-koordinazzjoni tas-sigurtà soċjali wara l-hruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni Ewropea¹⁸.

Dan ir-Regolament ta' kontingenza, li huwa unilaterali, jorbot fl-intier tiegħu u huwa applikabbli direttament fl-Istati Membri kollha, se japplika mid-data tal-hruġ diżordinat. Ikopri lil dawn il-persuni:

- iċ-ċittadini ta' Stat Membru, persuni mingħajr Stat u refuġjati li huma jew li kienu soġġetti għal-legiżlazzjoni ta' wiehed mill-Istati Membri jew aktar u li huma jew li kienu f'sitwazzjoni li tinvolvi lir-Renju Unit qabel il-hruġ, kif ukoll il-membri tal-familji u s-superstiti tagħhom;
- iċ-ċittadini tar-Renju Unit li huma jew li kienu soġġetti għal-legiżlazzjoni ta' Stat Membru wiehed jew aktar qabel il-hruġ, kif ukoll il-membri tal-familji u s-superstiti tagħhom.

Taht ir-Regolament, l-Istati Membri se jkomplu japplikaw:

ebda ftehim (Ippubblikat fit-28 ta' Jannar 2019), ara <https://www.gov.uk/government/publications/eu-immigration-after-free-movement-ends-if-theres-no-deal/immigration-from-30-march-2019-if-there-is-no-deal>

¹⁶ <https://www.gov.uk/eusettledstatus>

¹⁷ Ara www.eurights.uk

¹⁸ Ir-Regolament (UE) 2019/500 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi miżuri ta' kontingenza fil-qasam tal-koordinazzjoni tas-sigurtà soċjali wara l-hruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni Ewropea, ĠU L 85I, 27.3.2019, p. 35.

- il-prinċipju tal-aggregazzjoni fir-rigward tal-perjodi tal-assigurazzjoni, tal-impjiegi, tal-impjiegi indipendenti jew tar-residenza fir-Renju Unit li tlestew qabel il-ħruġ;
- il-prinċipju tal-assimilazzjoni fir-rigward tal-benefiċċji jew id-dhul akkwistat u l-fatti jew l-avvenimenti li sehhew fir-Renju Unit qabel il-ħruġ; u
- il-prinċipju tal-ugwaljanza fit-trattament fir-rigward ta' kwalunkwe sitwazzjoni li tkun seħhet qabel il-ħruġ.

Dan ir-Regolament ma jkoprix il-fatti u l-perjodi li jseħhu wara l-ħruġ, u lanqas ma jkopri l-prinċipju tal-esportabbiltà ta' benefiċċji fi flus lejn ir-Renju Unit.

3.2. L-approċċ ta' kontingenza kkoordinat unilaterali

L-Istati Membri kollha tal-UE27 ġew mistiedna¹⁹ biex wara l-ħruġ japplikaw approċċ ta' kontingenza kkoordinat unilaterali li jikkomplementa r-Regolament fl-iżgurar tal-aktar protezzjoni mifruxa possibbli għal persuni affettwati mill-ħruġ.

Simili għar-Regolament, l-approċċ ikkoordinat japplika għall-persuni kollha assigurati b'intitolamenti fl-Istati Membri tal-UE27 u li jinvolvu lir-Renju Unit qabel id-data tal-ħruġ, u li r-Regolamenti rilevanti dwar il-koordinazzjoni tas-sistemi tas-sigurtà soċjali jkunu applikaw għalihom, li ma kienx għall-ħruġ.

Dan ikopri liċ-ċittadini tal-UE27 u liċ-ċittadini tar-Renju Unit li, b'riżultat tal-eżerċizzju tad-dritt tagħhom għal moviment liberu qabel id-data tal-ħruġ, akkwistaw jew se jakkwistaw intitolamenti fl-UE fir-rigward ta' perjodi lesti jew fatti jew avvenimenti li sehhew qabel id-data tal-ħruġ²⁰. L-approċċ ikkoordinat imur lil hinn mir-Regolament fil-kamp ta' applikazzjoni tiegħu billi jkopri wkoll:

- l-esportazzjoni ta' pensjonijiet tax-xjuħija lil persuni li huma residenti fir-Renju Unit.
- ir-rimborzi tal-ispejjeż tal-kura tas-saħħa jew tal-ispejjeż relatati mal-benefiċċji tal-qgħad għall-ħaddiema li jahdmu bejn il-fruntieri li jkunu għaddejjin fiż-żmien tal-ħruġ;
- it-talbiet għal rimborzi trattati minn Stat Membru tal-UE27 li jinvolvu lir-Renju Unit li jkunu saru wara l-ħruġ izda li jkunu relatati ma' trattament qabel il-ħruġ;

¹⁹ Ara l-abbozz tan-Nota ta' Gwida tas-servizzi tal-Kummissjoni: L-approċċ kongunt ta' kontingenza BREXIT fil-livell tal-UE-27 f'xenarju ta' ebda ftehim ("approċċ ta' kontingenza kkoordinat unilaterali") diskuss waqt is-seminar tal-esperti tekniċi fl-20 ta' Diċembru 2018.

²⁰ L-approċċ japplika wkoll għal persuni mingħajr Stat u għal rifuġjati f'sitwazzjoni analoga, kif ukoll għall-membri tal-familja u s-superstiti ta' dawn il-kategoriji ta' persuni.

L-approċċ jestendi wkoll l-applikazzjoni għal-ċittadini ta' pajjiżi terzi li huma jew kienu soġġetti għar-Regolament (UE) Nru 1231/2010 jew għar-Regolament (KE) Nru 859/2003 qabel id-data tal-ħruġ, u għall-membri tal-familja u s-superstiti tagħhom fir-rigward tal-intitolament tagħhom li jkunu kisbu jew li jkunu se jiksbu rigward sitwazzjonijiet li jinvolvu lir-Renju Unit qabel il-ħruġ. Dan ifisser li ċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi li, qabel id-data tal-ħruġ, kienu f'sitwazzjoni transfruntiera fl-UE li kienet tinvolvi lir-Renju Unit, kif ukoll il-membri tal-familja u s-superstiti tagħhom, iżommu l-intitolamenti tagħhom fl-Istati Membri tal-UE27 fir-rigward tal-perjodi lesti, jew il-fatti jew l-avvenimenti li sehhew qabel id-data tal-ħruġ. Ir-Regolament (UE) Nru 1231/2010 ma japplikax għad-Danimarka.

- it-trattament mediku ppjanat u mehtieġ fir-Renju Unit li jkun għaddej fid-data tal-
hruġ;
- it-talbiet għal rimborzi wara l-hruġ għal benefiċċji tal-qgħad ipprovduti mir-Renju
Unit qabel il-hruġ lill-ħaddiema li jaħdmu bejn il-fruntieri li jkunu residenti fir-
Renju Unit iżda li jkunu jaħdmu fi Stat Membru tal-UE27.

3.3. Miżuri nazzjonali u unilaterali li jistgħu jmorru aktar lil hinn

F’xi oqsma, l-Istati Membri individwali jistgħu jikkomplementaw l-approċċ ta’ kontinġenza ikkoordinat permezz tal-miżuri uniċi, nazzjonali u unilaterali li jagħtu aktar protezzjoni liċ-ċittadini²¹. L-Istati Membri tal-UE27 jistgħu jagħmlu dan billi jkomplu l-esportazzjoni ta’ benefiċċji fi flus għajr pensjonijiet tax-xjuħija, bħal benefiċċji tal-qgħad, benefiċċji tal-maternità/paternità, pensjonijiet tal-invalidità, benefiċċji tal-mard, pensjonijiet tas-superstiti, pensjonijiet fir-rigward ta’ incidenti fuq ix-xogħol u għotjiet f’każ ta’ mewt, lejn ir-Renju Unit.

3.4. Innaqqsu d-diskrepanza bejn il-hruġ u l-ekwilibriju

Ix-xenarju ta’ ebda ftehim, għal-kuntrarju ta’ sitwazzjoni bi Ftehim dwar il-Hruġ ratifikat, inevitabbilment se jhalli perjodu ta’ żmien wara l-hruġ, “diskrepanza” li matulha l-perjodi ta’ xogħol, residenza jew assigurazzjoni fir-Renju Unit miċ-ċittadini ma jkunux koperti mill-miżuri ta’ kontinġenza mifruxa mal-Unjoni kollha. Il-Kummissjoni tqis li l-impatt ta’ din id-“diskrepanza” fuq iċ-ċittadini jrid jiġi minimizzat.

L-Istati Membri tal-UE27 qed jiehdu miżuri fir-rigward tas-sitwazzjoni taċ-ċittadini wara hruġ ta’ ebda ftehim. Dawn il-miżuri, li jistgħu jmorru lil hinn mill-miżura ta’ kontinġenza mifruxa mal-Unjoni, għandhom ikunu unilaterali u limitati fiż-żmien.

L-Istati Membri tal-UE27 jistgħu jqisu, fost affarijiet oħra, li jiżguraw l-applikazzjoni kontinwa tal-prinċipju tal-aggregazzjoni anke għall-perjodi ta’ xogħol, assigurazzjoni u residenza ta’ wara l-hruġ għal dawn il-persuni fir-Renju Unit. Barra minn hekk, l-Istati Membri tal-UE27 jistgħu jippermettu wkoll aċċess għall-kura tas-saħħa għaċ-ċittadini tar-Renju Unit li jkunu assigurati fir-Renju Unit iżda li jkunu residenti fit-territorju tagħhom, bil-kundizzjoni tar-reċiproċità.

4. INFORMAZZJONI ADDIZZJONALI

L-awtoritajiet pubbliċi u l-partijiet ikkonċernati jistgħu jsibu aktar informazzjoni dwar l-impatt tal-hruġ diżordinat tar-Renju Unit fuq id-drittijiet ta’ residenza u l-intitolamenti għas-sigurtà soċjali fuq dan is-sit web tal-Kummissjoni:

https://ec.europa.eu/info/brexit/brexit-preparedness/preparedness-notice_mt

²¹ Kif stabbilit fl-abbozz tan-Nota ta’ Gwida (ara n-nota f’qiegħ il-paġna 19).